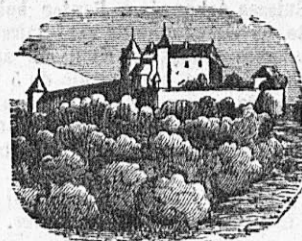




# LA GRUYÈRE



**ABONNEMENTS**  
Suisse . . . 1 an, Fr. 5.—  
          . . . 6 mois » 2 50  
Étranger . . 1 an » 9 50  
          . . . 6 mois » 5 50  
          payable d'avance.  
Prix du numéro : 5 cent.  
On s'abonne dans les bureaux de poste.

**JOURNAL INDÉPENDANT, POLITIQUE ET AGRICOLE**

Paraissant les mardi et vendredi.

Supplément bimensuel gratuit : « L'ÉCHO LITTÉRAIRE »

Imprimerie et Administration : Rue de la Sionge, Bulle.

HORAIRE B.-R. : BULLE, arr. 9<sup>17</sup> (dim. j. f. 9<sup>01</sup>) 3<sup>30</sup> 8<sup>07</sup>. BULLE, dép. 5<sup>30</sup> (5<sup>45</sup>) 1<sup>40</sup> 6<sup>20</sup>

**ANNONCES**

District de la Gruyère : une seule insertion, 17 c. ; annonces répétées, 14 c. Canton et Suisse, 17 cent. Étranger, 20 cts. la ligne ou son espace. Annonces mortuaires, 20 c. RÉCLAMES : Suisse, 30 cent. Étranger, 40 cent. la ligne. S'adresser à Publicitas, S. A. suisse de publicité. (Cercle catholique, 1er étage)

## NOËL

Pour la première fois depuis six ans, l'humanité va pouvoir fêter sans arrière-pensée la belle fête de Noël. L'année dernière, l'horizon politique était bien sombre encore et l'on se demandait si l'on n'allait pas revoir les horreurs de la guerre se déchaîner à nouveau sur l'Europe en feu. L'armistice était signé ; mais les conditions en seraient-elles observées ? C'était là le point qui jetait une grave anxiété dans tous les cœurs et empêchait les populations de prendre joyeusement part aux festivités de Noël.

Noël ! ce nom seul est évocateur de la paix, de cette paix profonde et absolue qui devrait régner sur l'humanité. Trop longtemps, les peuples horrifiés ont été sous l'impression des tristesses et des malheurs pour s'associer à la joie qu'évoque le nom de Noël. Trop longtemps, ils ont été sevrés de cette douce paix après laquelle ils soupiraient en vain.

La terre a attendu quarante siècles l'arrivée de Celui qui est venu lui apporter sa religion de paix et d'amour. Sommes-nous plus impatients que nos ancêtres et devons-nous nous désespérer si nous devons attendre six années seulement le retour des beaux jours où les peuples s'inspireraient des sentiments de fraternité et où la paix régnerait non seulement dans les traités mais dans les cœurs ?

Peuple, chante Noël ; chante ta délivrance de l'horrible et terrifiant cauchemar. Le ciel est bien sombre encore, il est vrai, à l'horizon, les nuées s'amoncellent encore, précurseurs d'orage.

Mais il faut avoir confiance en l'avenir ; il faut avoir confiance en la sagesse des nations et, s'inspirant des sentiments que nous a dictés la fête de Noël, le peuple bannira de son cœur toute crainte pour l'avenir, certain que, bientôt, vont reflourir sur l'humanité les gerbes de fleurs de l'amour fraternel, de l'ardente charité.

## Au Grand Conseil.

Le Grand Conseil a repris la session mardi, 16 décembre, séance qui a

été inaugurée par la continuation de l'examen de la loi sur les traitements. Le Grand Conseil a abordé les traitements du corps enseignant. A ce sujet, une petite observation s'impose. On pourrait regretter que les instituteurs et institutrices n'aient pas été compris dans le premier chapitre de la loi, c'est-à-dire qu'ils n'aient pas été mis sur un pied d'égalité avec les autres fonctionnaires de l'Etat. Leurs mérites ne sont pas moindres, au contraire.

Cependant, le Grand Conseil a fait acte de justice en améliorant le sort matériel de nos zélés et dévoués éducateurs.

Le traitement des instituteurs est fixé, pour les écoles rurales, de 2900 à 3100 francs, suivant le nombre des élèves ; celui des institutrices varie entre 2300 et 2500 francs. Dans les communes urbaines de plus de 4000 âmes, le traitement légal est porté à 4500 francs pour les instituteurs et à fr. 3500 pour les institutrices.

M. Grand proposait de supprimer cette distinction entre les communes urbaines, disant que le coût de la vie n'est guère inférieur à Romont, par exemple, qu'à Fribourg ou à Bulle ; MM. Glasson et Paul Morard n'enrent guère de peine à démontrer le contraire ; ainsi le Grand Conseil a-t-il maintenu le texte du projet. MM. Grand et Cransas auraient voulu, en outre, augmenter de 500 francs le traitement des institutrices des villes ; mais cette proposition a été rejetée par toutes les voix contre 7.

Pour les cours de perfectionnement, les instituteurs touchent 2 francs par heure dans les écoles rurales, 2 fr. 50 dans les écoles urbaines de moins de 4000 habitants et 3 fr. dans les communes urbaines de 4000 habitants et plus.

Le traitement des maitresses d'ouvrage est fixé à 250 francs par an et par classe.

Nous avons relaté la participation de l'Etat au paiement des traitements du corps enseignant. M. Chassot proposait de n'allouer que le 5 pour cent aux localités fortunées pour porter cette allocation au 40 pour cent pour la cinquième classe. Cette proposition a été renvoyée aux seconds débats.

Pour les primes d'âge, le Conseil d'Etat proposait un maximum de 8000 francs pour les instituteurs et 640 fr. pour les institutrices. La Commission

proposait par contre d'élever ces chiffres à 1000 et 800 francs. M. Grand allait plus loin ; il voulait porter ce maximum à 1200 francs pour les deux sexes. M. Beriswyl fait une autre proposition, à laquelle se rallie M. Grand, selon laquelle le maximum des primes d'âge est porté à 1200 et 1000 francs. Cette proposition ne recueille que 16 voix.

Est adopté l'article 8 statuant que le traitement des maitres des écoles régionales est de 3000 à 3500 francs, payés par l'Etat.

Le subside de l'Etat en faveur des écoles secondaires est fixé à 180 francs par heure de leçon hebdomadaire, avec la réserve que ce subside ne dépassera pas 1600 francs annuellement. Le Grand Conseil retient pour le second débat une proposition de M. Glasson tendant à la suppression de cette réserve. Est également retenue pour le second débat une proposition de M. Emile Gross tendant à supprimer la réserve du maximum pour la subvention de l'Etat en faveur de l'Ecole secondaire professionnelle des garçons de Fribourg.

La question des traitements des maitres de l'Ecole normale d'Hauteville ne soulève pas grands débats. Ce traitement est de 4800 à 6000 francs.

Les maitres du Technicum, de l'Institut agricole et du Collège, sont classés en trois catégories dont les traitements sont fixés comme suit : 6800 à 7800 fr., pour la première catégorie ; 5800 à 7000 pour la seconde et 5200 à 6400 fr. pour la troisième.

Est écartée une proposition de M. Morard tendant à élever de 400 francs les traitements des trois classes.

## NOUVELLES SUISSES

**Mort subite d'un colonel.** — Les officiers et le personnel, en fonctions au fort de Savatan depuis vingt ans, étaient réunis vendredi pour commémorer la date de leur entrée au service. Ils allaient se mettre à table, à Savatan même, lorsque, dans la chambre contiguë à la salle à manger, on vit s'affaisser soudain le colonel Torricelli, qui s'entretenait avec le lieutenant-colonel Corboz. Frappé d'une attaque d'apoplexie, il avait cessé de vivre.

Attaché au service technique du matériel de guerre, le colonel Torricelli était venu de Berne pour être en ce jour avec ses anciens camarades

des forts. Mme Torricelli, qui l'avait accompagné jusqu'à Lavey, se trouvait à sa villa. Il fallut la préparer à recevoir la terrible nouvelle.

**Deux caisses d'épargne victimes de la baisse du mark.** — Ensuite de la baisse du mark, la Caisse d'épargne et de prêts d'Escherz a suspendu ses paiements, ainsi que l'avait déjà fait la caisse d'épargne et de Diessenhofen. Elle a déposé en même temps une demande auprès du juge compétent tendant à la suspension de l'ouverture de la faillite. Selon les préavis d'une société d'expertises, les créanciers de l'institut, en raison du cours du mark à 15, ne sont plus couverts que pour 60 % en chiffre rond.

**Les taureaux de l'Oberland.** — Une assemblée, convoquée par la Société d'élevage de la race tachetée du Simmenthal et d'économie alpestre à Spiez, a choisi cette localité pour y tenir à l'avenir les marchés-concours de taureaux d'élevage de l'Oberland. 800 têtes de bétail trouveront place sur le champ de foire. Les frais sont évalués à 250,000 francs.

**Les vins d'Aigle.** — La mise de l'Association vinicole a eu lieu vendredi après-midi. Les vins ont été adjugés à des prix allant de 3 fr. à 3 fr. 68 le litre. Il s'agissait d'une quantité de 75,000 litres en 29 vases. Tout a été vendu.

Aux mises de la commune d'Aigle c'est à M. Rob. Vaudroz, et non Vodoz, qu'ont été adjugés deux vases.

**En l'honneur du maréchal Joffre.** — Samedi à midi et demi, le maréchal Joffre a été, au Lausanne-Palace, l'hôte du colonel commandant de corps L. H. Bornand. Assistaient également à ce lunch le colonel divisionnaire de Meuron, le colonel Sonderegger, chef de l'état-major général, les lieutenants-colonels Eug. Vuilleumier et R. de Crousaz ; du côté civil, M. le conseiller fédéral Camille Décoppet, chef du département militaire, M. Ernest Chuard, président du Conseil d'Etat vaudois, et M. Maurice Bujard, conseiller d'Etat, chargé du Département militaire cantonal.

Au cours du déjeuner, on a présenté au maréchal Joffre un ancien légionnaire, revenu du front, M. Spærri, secrétaire au Lausanne-Palace. Le maréchal l'a vivement félicité et a dit que les volontaires suisses ont été parmi les meilleurs soldats de la grande guerre.

**Votations renvoyées.** — Le Conseil fédéral a renvoyé à une date indéterminée, en raison de la fièvre aphteuse, la votation populaire sur la loi fédérale concernant les conditions du travail et sur l'initiative contre les maisons de jeux.



**Suisses échappés à l'enfer bolchéviste.** — Un groupe de neuf Suisses et Suissesses venant de Kieff est arrivé jeudi à Genève, par le train de 5 heures, après un voyage de sept semaines. Au nombre des voyageurs se trouvaient notamment Mme Jenni, belle-sœur du consul de Suisse à Kieff, quatre personnes de sa famille, ainsi que des institutrices et gouvernantes.

Le reporter de la Suisse a pu s'entretenir avec l'une de ces dernières, qui lui a parlé des épreuves qu'elle a endurées à Kieff sous le régime des bolchévistes. Nous lui laissons la parole :

« — Ce que furent nos souffrances ? Epouvantables ! Les bolchévistes nous ayant interdit de quitter le pays, nous fûmes obligés de subir le régime de terreur rouge qu'ils avaient instauré. Ils faisaient emprisonner les passants, arrêter les bourgeois et fusiller sans aucun prétexte. Au moyen âge on n'eût pas inventé les supplices qu'ils appliquaient avec un raffinement de cruauté extraordinaire. Ils ébouillantaient les prisonniers, faisaient couler de l'huile chaude sur leurs corps, leur arrachaient des bandes de peau, dont ils leur recontraient ensuite la figure.

» Une de nos amies, Mme Broskounine, directrice du Home suisse, avait été arrêtée pendant quatre semaines, enfermée dans une cellule en compagnie d'une mère et de sa jeune fille. Or elle m'a raconté que sous les yeux de la mère, la jeune fille fut ligotée et ses pieds furent posés sur un réchaud chauffé au rouge. La chair se détachait des os. Lorsque la jeune fille mourut, on fit subir le même sort à la malheureuse mère.

» Mme Broskounine m'a encore déclaré que les cris des personnes que l'on torturait dans les cellules voisines étaient terribles à entendre.

» Le Tribunal suprême qui siégeait un peu partout a rendu des arrêts dont on ne peut se faire une idée. »

**Chemins de fers fédéraux.** — Les recettes d'exploitation des Chemins de fer fédéraux se sont élevées pendant le mois de novembre 1919 à 28 633 mille fr. (en 1918, 16 142,252 fr.) et pendant les onze premiers mois de l'année 1919 à 304 599,338 fr. (en 1918, 216 210 453 fr.), soit une augmentation de 88 388,884 fr. sur la période correspondante de l'année précédente.

Les dépenses d'exploitation se sont élevées en 1919 à 26 130,000 fr. (en 1918, 18,006,242 fr.) et pendant les onze premiers mois de l'année 1919 à 263,239,165 fr. (en 1918, 198 243 796 fr.), soit une augmentation de 64 millions 995,368 fr. sur la période correspondante de l'année précédente.

L'excédent des recettes d'exploitation pendant le mois de novembre 1919 s'élève à 2 503 000 fr. (en 1918, moins 1 868,989 fr.) et pendant les onze premiers mois de l'année 1919 41,360,173 fr. (en 1918, 17,966,656 francs), soit une augmentation de 23,393,516 fr. sur la période correspondante de l'année précédente.

**Thurgovie.** — Une grève de contribuables. — L'assemblée communale de Fischingen (Thurgovie), mécontente de l'estimation des biens qui a été faite dans la commune, a décidé de refuser le paiement des impôts à l'Etat, jusqu'à l'instant où il sera été procédé à une nouvelle taxation dans tout le canton.

**Soleure.** — La tête coupée. — Le manoeuvre Fahrer, âgé de 20 ans, a été pris sous un train entre Soleure et Luterbach et tué. La tête de la victime a été détachée du tronc et retrouvée à côté du cadavre.

## A L'ÉTRANGER

### Catastrophes en mer. Nombres victimes.

On mande de Saïgon au Lloyd : Le vapeur britannique « Lienshing » s'est perdu corps et biens au large de Parcels. Ils y avait à bord 530 passagers et membres de l'équipage, 5 officiers indigènes et un européen. 37 indigènes seulement ont été sauvés.

— Le vapeur britannique « Manzman » a sombré dans l'Atlantique jeudi matin. Il y a 43 noyés.

### Tempête en Belgique et en France.

Une tempête qui a sévi samedi sur toute la Belgique a causé d'innombrables dégâts dans ce pays. A Namur, deux hangars des usines de la ville se sont effondrés, blessant grièvement huit ouvriers. A Ostende, on signale plusieurs accidents, qui ont causé mort d'hommes. A Zeebrugge, une chaloupe a été jetée contre une mine flottante. Celle-ci a fait explosion. Un marin a été blessé et trois autres grièvement blessés.

De nombreuses maisons ont été écroulées dans la région de Lille du fait de la tempête. A Wavrin, près de Lille, une octogénaire, Mme Blanquart, a été ensevelie sous les ruines de sa demeure avec tous les membres de sa famille. Mme Blanquart a été tuée et les autres personnes ont été plus ou moins blessées.

### Attentat à St-Etienne.

Un individu inconnu a tenté, dans la nuit de lundi à mardi, de faire sauter l'église de Saint-Barbe, à St-Etienne, en plaçant un explosif au pied des colonnes de l'édifice.

La détonation a été extrêmement violente. Toutes les vitres se trouvant en bordure de la place ont été brisées. Les dégâts à l'intérieur de l'église sont considérables.

### Violente explosion dans un arsenal américain.

Une explosion s'est produite dans l'arsenal de Douvres (New Jersey). Un incendie en est résulté qui a détruit plusieurs bâtiments des environs.

Il y a eu un tué et quatre blessés, dont deux grièvement. Les dégâts matériels sont évalués à un million de dollars.

### Le héros de l'Atlantique s'est tué.

L'aviateur anglais John Alcock qui, le premier, avait réussi à traverser l'Atlantique en avion, a fait une chute samedi au cours d'un voyage Londres-Paris.

L'aviateur qui était tombé à Gottevard et avait été transporté à l'hôpital militaire de Rouen, avec une fracture du crâne, est mort des suites de cette blessure.

## CANTON DE FRIBOURG

**Accident.** — En ramassant du bois dans les ravins de la Gérine, près du pont de Chevillies, un pauvre homme de la localité, P. B., mit le pied sur un piège à renard fait au moyen d'une arme à feu. La décharge atteignit l'homme dans le soulier. Le blessé craignant de prendre mal et de tomber dans la rivière, se soutint à un arbuste et appela au secours. M. le docteur Schouwey, se trouvant par hasard non loin du lieu de l'accident, donna les premiers soins au blessé.

## GRUYERE

**Conférence.** — Environ 150 personnes assistaient, dimanche soir,

à la conférence donnée par M. Girardin sur les voies navigables en Suisse et dans le canton de Fribourg. Il est regrettable que l'état des chemins et la température aient empêché une participation plus importante à cette conférence qui méritait une salle comble.

La perfection de la diction et une langue très pure, autant que l'intérêt du fond du sujet, ont soutenu l'attention du public qui, à plusieurs reprises, a chaleureusement applaudi l'honorable conférencier. M. Girardin a démontré l'importance et la nécessité, vu l'insuffisance et la cherté des transports par terre, de créer et de développer les voies navigables. Mais ces voies navigables ne peuvent être exploitées utilement et économiquement que si l'on crée, à côté d'elles et simultanément avec elles, des usines électriques qui en assureraient le rendement financier.

Durant deux heures, M. Girardin a tenu son auditoire sous le charme de sa parole ; il a eu l'amabilité de faire espérer d'autres conférences, ce dont le public sera enchanté.

Au nom de l'auditoire tout entier, dont nous sommes certains d'exprimer les sentiments, nous remercions vivement M. Girardin pour la façon magistrale avec laquelle il a traité son sujet et pour les aimables paroles qu'il a prononcées à l'égard de la population de Bulle. Nos remerciements vont également à la Société des Commerçants qui, en organisant cette conférence, nous a procuré une intéressante et instructive soirée.

### Maison paroissiale de Bulle.

— Nous recevons, au sujet de la maison des œuvres paroissiales de Bulle, le communiqué ci-après que nous ne voulons pas refuser d'insérer. Toutefois, nous faisons observer que le public n'est pas très au clair à ce sujet ; il discute assez vivement le but et surtout l'opportunité de cette œuvre.

Nous attendons des renseignements à cet égard, nous réservant de revenir sur ce sujet.

**Vente de charité.** — Afin de faciliter sa tâche, le Comité de la Vente de charité du 4 janvier prochain avise les personnes qui auraient encore l'intention de faire des envois de se hâter, car le moment de la répartition des dons entre les différents comptoirs approche.

Le Buffet, insuffisamment pourvu, sollicite tout particulièrement la générosité des donateurs en vins, victuailles et pâtisseries. La Tombola, plus favorisée jusqu'ici, est déjà riche en lots, tous beaux ou utiles, et quelques-uns de grande valeur. Mais il en faudrait plus encore, afin que les billets gagnants soient nombreux et puissent faire beaucoup d'heureux.

Un article dévoilera sous peu toutes les merveilles que la Vente de Charité réserve à ses visiteurs.

En attendant, nous adressons un chaleureux merci à ceux qui ont déjà si largement ouvert leur cœur et leur bourse en répondant à notre premier appel.

Le Comité.

P. S. Prière d'adresser tous les dons destinés au Buffet à Mmes Delatena et Edouard Glasson, et les dons pour la tombola à Mmes Xavier Remy, James Glasson et P. Morard qui les recevront avec reconnaissance.

### Autobus Bulle-Fribourg.

— L'autre jour, la circulation était rendue dangereuse par le verglas qui reconstruit la route. A la descente de la Crausaz, près Marly, l'autobus luyovait et tanguait ; à la demande d'un voyageur, le conducteur arrêta la lourde voiture qui tournoya deux fois

sur elle-même, les roues étant dépourvues de chaînes. Sans l'opportune présence d'un bouteroue, la lourde voiture aurait pu être précipitée au fond du talus. On conçoit quel aurait été le désastre, l'autobus contenant vingt-quatre voyageurs.

— **Bulle Bellegarde.** — Nous apprenons qu'un service d'autobus va être organisé prochainement entre Bulle, Charmey et Bellegarde. Les populations de la vallée de Charmey accueilleront avec joie cette nouvelle.

**Edilité bulloise.** — Le *Fribourgeois* annonce que le Conseil communal a décidé la création d'une avenue entre la rue de Gruyère et le quai des C. E. G. Cette nouvelle n'est pas exacte, le Conseil communal n'ayant pris aucune décision à cet égard. En tout cas, l'opportunité de cette construction, dans les circonstances actuelles, est loin d'être démontrée.

**Football.** — Pour le Championnat Suisse, Série C, l'excellente équipe bulloise s'adjuge 4 nouveaux points précieux en battant successivement, le dimanche 14 crt., à Bulle :

Montreux III par 12 buts à 1 et dimanche dernier, à Vevey :

Young-Boys II par 4 buts à 0.

Ces deux belles victoires, fruit d'un travail opiniâtre, sont le résultat d'une équipe homogène bien entraînée et qui avec sa forme actuelle arrivera à connaître d'autres résultats encore plus heureux.

Voici quelle était la formation de l'équipe bulloise :

Macöin, Jolliet, Mooser, Stalder, Michel (4), Davoisin, Sandan, cap. (4), Bæriwyl C. (3), Andrey (2), Durnand (3), Broillet.

Félicitations à toute l'équipe.

## LA VIE ÉCONOMIQUE

La production du charbon en Allemagne se monte aujourd'hui à 67 % de celle de 1913.

— Les grèves des Etats-Unis, depuis le 1<sup>er</sup> janvier 1919, ont fait perdre aux ouvriers 3 milliards 625 millions de francs et aux patrons 6 milliards 325 millions.

— Par suite du cours du change, l'Europe a dû cesser ses achats de salaisons aux Etats-Unis. La viande de porc a baissé de 50 % à Chicago.

## La Gruyère

et son supplément bimensuel « L'ECHO LITTÉRAIRE » sont envoyés gratuitement d'ici à fin décembre courant à tout nouvel abonné pour 1920.

## Travaux de terrassement.

La S. A. immobilière de Bulle met en soumission les travaux de terrassement des maisons ouvrières projetées.

Prendre connaissance du cahier des charges au bureau technique de la Ville, jusqu'au 26 décembre à midi, au plus tard.

## AVIS

La soussignée avise l'honorable public d'Echarlens et des environs que, pour cause de santé, elle quittera l'exploitation de sa scierie, à fin décembre.

Elle se fait un devoir de remercier sa nombreuse et fidèle clientèle pour la confiance dont elle a bien voulu l'honorer.

Ve Louise Gremion Scierie, Echarlens.

Madame GUIGUOZ-CHABAULLE, Mlle B. anche de faire part à leurs pertes irréparables qu'ils ont eues.

## Monsieur

leur bien cher époux, M. B. anche, sin, décédé à Vevey, pénible maladie. L'inhumation après midi. Domicile : 8, Le présent av.

## FR GRUYERE

### EMMENTE

Fromage du Canton d'Or et sous peu no Gruyère pour la Expédition dans toute le in de fer. Se recommande.

## Les CAOUT sont arrivés.

## Maiso

Téléphone 10.

## Cadeaux po

La GRANDE-G

honorable public qu

GRANDE-G

liqueur de fra

raçao triple s

se trouvent en v

M. Léon BLAN

On trouvera

An un grand as

fleurs coupée

Jose

hor

Une M

SI

CA

de

Util

Lausann

Fo

Va arriver au Sy

OIN étranger bo

2 fr. les 100 kg,

Il continue à livrer

ier choix, bottelé et



ne, les roues étant dépour-  
ues. Sans l'opportune pré-  
pouteroue, la lourde voi-  
pu être précipitée au  
s. On conçoit quel aurait  
stre, l'autobus contenant  
voyageurs.

**Bellegarde.** — Nous  
d'un service d'autobus va  
sé prochainement entre  
ney et Bellegarde. Les po-  
la vallée de Charmey ac-  
avec joie cette nouvelle.

**Bulle.** — Le Fri-  
noace que le Conseil com-  
idé la création d'une ave-  
a rue de Gruyère et le  
E. G. Cette nouvelle n'est  
le Conseil communal  
s aucune décision à cet  
not cas, l'opportunité de  
uction, dans les circons-  
elles, est loin d'être dé-

**II.** — Pour le Champion-  
Série C, l'excellente équipe  
juge 4 nouveaux points  
battant successivement, le  
1<sup>er</sup> crt., à Bulle :

III par 12 buts à 1 et di-  
nier, à Vevey :

IV par 4 buts à 0.  
belles victoires, fruit d'un  
être, sont le résultat d'une  
ogène bien entraînée et  
forme actuelle arrivera à  
d'autres résultats encore

lle était la formation de  
oise :

Joliet, Mooser, Stalder,  
Davoisin, Sandan, cap. (4),  
C. (3), Andrey (2), Du-  
croillet.

ons à toute l'équipe.

**ÉCONOMIQUE**

tion du charbon en Alle-  
note aujourd'hui à 67 %  
1913.

èves des Etats-Unis, de-  
anvier 1919, ont fait per-  
vriers 3 milliards 625 mil-  
lions et aux patrons 6 mil-  
lions.

uite du cours du change,  
il cesser ses achats de sa-  
Etats Unis. La viande de  
de 50 % à Chicago.

**Gruyère**

plément bimensuel  
HO LITTÉRAIRE

oyés gratuitement d'ici  
ombre courant à tout  
onné pour 1920.

**Travaux**

**terrassament.**

A. immobilière de Bulle  
soumission les travaux de  
ment des maisons ouvriè-  
jetées.

dre connaissance du cahier  
rges au bureau technique  
lie, jusqu'an 26 décem-  
midi, au plus tard.

**AVIS**

ousignée avise l'honorable  
l'Echarliens et des envi-  
e, pour cause de santé, elle  
ra l'exploitation de  
erte, à fin décembre.

se fait un devoir de remer-  
nombreuse et fidèle clien-  
la confiance dont elle a  
vu l'honorer.

ve Louise Gremion  
Scierie, Echarliens.

Madame GUIGOZ, à Vevey, Madame et Monsieur  
GUIGOZ-CHABAURY et leurs enfants Maurice et Loui, à  
Bulle, Mlle B anche GUIGOZ à Vevey, ont la granddouleur  
de faire part à leurs parents, amis et connaissances de la  
perte irréparable qu'ils viennent d'éprouver en la personne de

**Monsieur Maurice GUIGOZ**

à Vevey

leur bien cher époux, père, beau père, grand-père, oncle, con-  
sin, décédé à Vevey, à l'âge de 51 ans, après une courte, mais  
pénible maladie.

L'inhumation aura lieu le 24 décembre 1919 à 8 h.  
après midi.

Domicile : 8, Rue du Torrent, Vevey.  
Le présent avis tient lieu de faire part.

**FROMAGE**

GRUYÈRE 1<sup>er</sup> choix  
II  
3/4 gras } avec cartes  
EMMENTHALER

Fromage du Canada, Vacherin pour la Fondue, Mont-  
Or et sous peu nouveau Fromage ALPINA remplaçant  
le Gruyère pour la cuisine, petites pâtes molles.

Expédition dans toute la Suisse à partir de 2 kilos, par poste et che-  
min de fer.

Se recommande. PUGIN, fromage, RIAZ p. BULLE.

**AVIS**

Les CAOUTCHOUCS première marque  
sont arrivés.

**Maison Ch. MAYER**

Chaussures

Téléphone 10. BULLE Téléphone 10.

**Cadeaux pour Noël et Nouvel-An.**

La GRANDE-GRUYÈRE S. A. rappelle à l'hon-  
orable public que ses spécialités, soit :

GRANDE-GRUYÈRE jaune et verte,  
liqueur de fraises, crème de cacao, cu-  
raçao triple sec, etc., etc.

se trouvent en vente au détail au magasin de

M. Léon BLANC, négoc. Grand'Rue, BULLE.

**Fleurs.**

On trouvera pour les fêtes de Noël et Nouvel-  
An un grand assortiment de plantes fleuries,  
fleurs coupées et jardinières chez

**Joseph Perroulaz**

horticulteur-fleuriste.

Une Machine à coudre

**SINGER**

constitue un

**CADEAU**

de Fin d'Année

Utile et Agréable.

Lausanne, Casino-Théâtre.

**Fourrages.**

Va arriver au Syndicat agricole de la Gruyère du  
FOIN étranger bottelé, de très bonne qualité, de 40 à  
2 fr. les 100 kg, franco gare Bulle.

Il continue à livrer du foin et regain du pays, de pre-  
mier choix, bottelé et ouvert.

**Foin à vendre**

A vendre quelques wagons de  
foin de 1<sup>ère</sup> qualité, franco  
gare Bulle, à un prix avanta-  
geux

Rabais important par va-  
gons complets.

S'adresser à Frioud et Ga-  
pany, à Bulle, ou à la Bras-  
serie du Midi, à Bulle.

S'inscrire de suite.

**Vers de bois**

sont achetés au plus haut prix par  
la maison

F. MAYOR, fils

arquebusier

Lausanne - Fribourg - Montreux.

**A vendre**

**4 montagnes**

attenantes, 220 poses 1<sup>re</sup> qualité,  
estivage 45 vaches ou 80 génisses,

**6 domaines**

un de 64 poses attenantes et 33,  
28, 27, 25, 2 poses.

10 maisons, villas, bou-  
langerie, auberge, café etc.

**A louer**

dans le canton de Vaud : plu-  
sieurs jolis cafés

S'adresser à Louis GENOUD,  
Cercle Catholique, tous les  
mardi, au St-Georges, à  
Romont.

**VENTE de BOIS**

La Commune de Corbiè-  
res expose en vente par voie de  
soumission environ 200 m<sup>3</sup> de  
beau bois de sapin situé sur  
la route communale à port de char.

Adresser les soumissions indi-  
quant le prix par m<sup>3</sup> et sous pli  
cacheté à M. le Syndic jusqu'au  
lundi 5 janvier prochain, à 7  
heures du soir; elles seront ouver-  
tes en présence des intéressés à la  
même heure.

Pour voir le bois s'adresser au  
forestier communal.

Corbières, le 21 décembre 1919.

Le Secrétaire communal.

**A VENDRE**

à Bulle

**2 maisons**

d'habitation, avec jardin, l'une  
avec magasin, boulangerie et vaste  
emplacement

S'adresser au notaire Henri  
Pasquier, Bulle.

On engagerait pour janvier,

**deux**

**bons domestiques**

de campagne, recommandés, forts  
gages. S'adresser L. Dugerdil,  
Poney Genève.

**A louer à Broc**

une chambre non meublée.

S'adresser à Publicitas S. A.,  
Bulle, sous chiffres P 2727 B

**MEUBLES**

bon marché!

Encore quelques cham-  
bres à coucher et salles  
à manger, marchandise alle-  
mande.

S'adresser à Case postale  
17,262, Bulle.

**On demande**

gentille jeune fille, honnête,  
pour le ménage et la campagne,  
bon gage et vie de famille.

S'adresser à Mme C. Ray-  
roud, à Fiendraz (Vaud).

**A l'Innovation**

BULLE - Passage de l'Union - BULLE

**Noël et Nouvel-An**

Jouets - Poupées - Garnitures d'ar-  
bres de Noël - Bougies.

Echarpes soie et laine. — Pochettes

Mouchoirs.

Rubans, dentelles, broderies.

**FOURRURES**

Papeteries, portemonnaie, portefeuilles.

Pantalons, salopettes, casquettes, bretelles,  
bandes molletières, caleçons, camisoles, chemises,  
ocls, cravates, bas de sort, chaussettes,  
brosses diverses.

Velours pour costumes.

Blouses, Jupons, Jaquettes en laine.

Bas, corsets, ceintures.

Laine — cotons — doublures.

Ouvrages à broder.

Gants - Sweaters - Peignes - Savonnettes - Barrettes.

**Noël, Nouvel-An.**

Magnifique choix de COFFETS PAR-  
FUMS en tous genres.

Articles de toilette.

PEIGNES, BARRETTES, haute nouveauté.

Parfumerie Margot, Bulle.

**A louer**

en ville jolie chambre meu-  
blée  
S'adresser au bureau du  
journal.

**Location de cave.**

La Commune de Bulle  
met en location la cave du bâti-  
ment de l'école des filles.

Les offres sont reçues au Bu-  
reau communal jusqu'au samedi  
27 courant à midi.

Le Secrétaire communal.

**ALBERTANO**

fondeur de clochettes

BULLE

avise le public qu'il répare tou-  
jours : clochettes et tonpins ; éta-  
mage, raccommodage très soigné  
de batterie de cuisine. — Prix mo-  
dérés.

**Mises de bois**

**de feu.**

Samedi 27 décembre, on  
vendra dans la forêt cantonale de  
Chesalles 100 stères hêtre, 35  
stères sapin, 4 tas ronds, 6 tas  
d'éclaircies, 2 tas de lattes, 400  
fagots, 6 lots de meules et 15 tas  
de branches.

Rendez-vous à 1 h. à l'entrée  
de la forêt.

Les amateurs provenant de loca-  
lités contaminées par l'asurilangue  
ne seront pas admis aux mises.

L'Inspecteur des forêts  
du 3<sup>e</sup> arrond.

**MISES PUBLIQUES**

Le samedi 27 courant, dès  
1 heure et 1/2 du jour, de-  
vant le Café de l'Harmonie,  
il sera vendu en mises publiques,  
1 lit complet, 1 commode, 1 ma-  
chine à coudre, lingerie, vaisselle  
et autres objets trop longs à détail-  
ler.

L'exposant.

**On cherche à acheter**

un poulailler.

S'adresser à Publicitas S. A.  
Bulle, sous P 2717 B.

**Perception de l'impôt  
1919**

L'ancienne loi d'impôt sur  
les Immeubles, sur les Capitaux  
et sur les Traitements comprenait  
une année fiscale partant du 1<sup>er</sup>  
juillet pour finir au 30 juin de  
l'année de perception.

La nouvelle loi d'impôt  
comprendra une période fiscale  
partant du 1<sup>er</sup> janvier pour  
finir le 31 décembre de cha-  
que année.

De ce chef, la Caisse de Ville  
percevra en janvier prochain  
l'impôt pour la période du deu-  
xième semestre 1918 seule-  
ment, soit la moitié de la Cote  
ordinaire.

En 1920, en vertu de la nou-  
velle loi, l'impôt progressif sera  
prélevé sur la base des revenus  
réalisés pendant le premier et  
le second trimestre 1919.

Ville de Bulle.

**Vente de bois**

La commune de Gruyè-  
res offre à vendre, par voie  
de soumission, 450 m<sup>3</sup> de  
billons divisés en deux lots,  
dans ses forêts des Albeuves  
et de la Borne.

Pour voir les bois, rendez-  
vous aux Scieries de Pringy,  
samedi 27 décembre, à  
8 heures et demie.

Les soumissions seront re-  
çues au Bureau communal  
jusqu'au 29 décembre, à  
7 heures du soir.

Gruyères, le 16 décembre  
1919.

L'Administration.

**CADEAU POUR NOEL**

Caisse de luxe de 5 kg. : dattes,  
figues, amandes, raisin de Malaga,  
oranges, etc., Fr. 8.50 froc

Oranges belles, 100 pièces,  
fr. 9.50 froc.

Morganti & Cie, Lugano.

**Bulle, pharmacie d'office**

Noël

Pharmacie STREBEL.



Nous avons l'avantage d'informer la population de

## GUMEFENS

ET DES ENVIRONS que nous venons d'ouvrir à l'auberge de la Cigogne la succursale depuis longtemps attendue.

Ce magasin très coquet, bien achalandé et desservi par une aimable vendeuse, Madame Jeanne Perrottet, donnera, nous l'espérons, entière satisfaction aux ménages qui voudront bien nous accorder leur confiance.

Epicerie, Mercerie-bonneterie, Chaussures, Poterie, Droguerie.

Société coop. de Consommation  
„LA PRÉVOYANCE“, Bulle.

## Noël-Nouvel-An

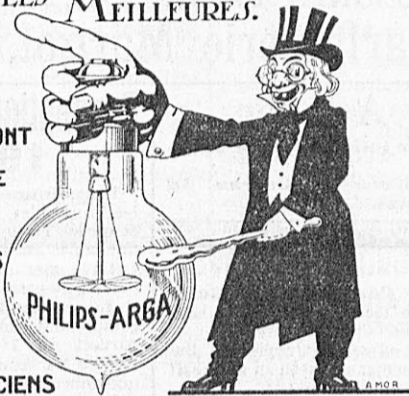
EXPOSITION  
de JOUETS, JEUX, CADEAUX utiles  
et fantaisies.

Magasin Ackermann-Eberlé  
BULLE

## LES LAMPES PHILIPS

SONT LES MEILLEURES.

ELLES SONT  
EN VENTE  
AUPRÈS DES  
SERVICES  
ELECTRIQUES  
ET  
ELECTRICIENS



Représentant général et exclusif pour la Suisse romande et italienne

S.A. AMPÈRE, Lausanne.

VENTE EN GROS EXCLUSIVEMENT

## Pour les Fêtes de Noël

on trouvera au  
Magasin PIERRE de GOUDRON  
à BULLE  
un grand assortiment de  
CONSERVES :

Saumon  
Corned beef  
Crevettes  
Homards  
Sardines  
Thon  
Yorke  
Harengs fumés  
Tomates d'Italie  
Pains assortis  
Tripes à la Milanaise  
Filet de Maquereau  
Gélatine au foie  
Pâte de viande à la gelée  
Pâte à la Bressone  
Anchois  
Allet Picanti  
Huile d'olive  
d'arachide

Raisins Sultan  
de Malaga  
Fruits au jus  
Confitures  
Légumes en conserves  
frais  
Oranges  
Mandarines  
Noix  
Châtaignes  
Dattes  
Fèves  
Noisettes  
Raisins  
et d'autres articles trop  
longs à détailler  
Spécialité de Salami et  
Moutarde de Cremona.

A la

## Droguerie DUBAS, Bulle

Grand choix en  
Parfums, Savons et Articles de Toilette  
des premières marques.

TELEPHONE 48

## Confiserie Louis Remy, Bulle

Pour CADEAUX de NOEL et NOUVEL-AN

Grand choix de boîtes fantaisie, coffrets de laque.

Bonbons fourrés, Fondants liqueur, Fruits confits, Pâtes d'amandes.  
CHOCOLATS EXTRA FINS

Spécialités: GATEAUX d'ARTOIS, PLUM CAKE, PATÉS FROIDS, GATEAUX DIVERS, BUCHES de NOEL, BISCAUMES au MIEL, MARRONS GLACÉS et NOIX FARCIES, fabrication de la maison.

Dès ce jour et jusqu'en mars, les personnes qui désirent des PATÉS FROIDS sont priées de faire leurs commandes TROIS JOURS A L'AVANCE.

### Vente de bois.

La Ville de Bulle met en vente, par voie de soumission, environ 1100 m<sup>3</sup> de bois en 6 lots, dont 3 lots de billons et 3 lots de longs bois.

Rendez-vous des amateurs pour voir les bois vendredi 26 décembre à 9 heures, au Grand-Crêt

Remise des soumissions par m<sup>3</sup>, par lot ou pour le bloc au Secrétariat communal, jusqu'au 27 décembre à 6 heures.

Ville de Bulle.

### Nouvelle baisse

sur la

Viande et la Charcuterie.  
Rôti sans os ni charge, le kg. Fr. 3.40  
Bouilli avec os » 2.20  
Saucissons » 4.—  
Salamis » 5.—

Viande déossée pour saler, fumer, sécher ou faire de la charcuterie 2.80  
Expédie à partir de 2 kilos la

Boucherie chevaline centrale  
Louve, 7, Lausanne.

Le samedi 3 janvier 1920, dès les 2 heures de l'après midi, dans une salle particulière de l'auberge de Sorens, il sera exposé en vente par voie d'

### enchères publiques

les articles 430, 431 et 432 du Cadastre de Sorens, comprenant maison d'habitation, grange, écurie, verger de la contenance de 593 perches, situation avantageuse au centre du village. Pour voir les immeubles et conditions, s'adresser au soussigné.

L'exposant: Alfred Pithoud, curateur d'Emile Romanens absent.

Veuf avec 4 enfants cherche pour de suite

### une personne

de toute confiance pour tenir son ménage; bon gage et vie de famille.

S'adresser à Publicitas S. A., Bulle, sous P 2713 B.

### On cherche

pour Bulle, dans petit ménage

### BONNE

à tout faire connaissant la cuisine (pas de lessive). Gage 60 à 70 fr. par mois pour commencer.

S'adresser à Publicitas S. A., Bulle, sous P. 2677 B.

### On demande

pour un ménage de 2 personnes

### une jeune fille

propre et honnête, de 16 à 18 ans, connaissant un peu la cuisine.

S'adresser à Publicitas S. A., Bulle, sous P 2712 B.



### Le Café de malt Kneipp-Kathreiner économise le lait.

## VINS IMPORTATION directe.

Pour les fêtes, grand choix de vins blanc, rouge, rosé.

Vins fins, Malaga, Madère, Oporto, Marsala, etc. Liqueurs fines, cognac, rhum, Asti, Champagne, etc. Prix très avantageux et spécial, par quantités importantes.

Se recommande,

### Epifanio Canals

précédemment à Bulle, et exploitant de la maison

José Ribès, propriétaire, Moudon.

## GOLLIEZ



### COGNAC FERRUGINEUX

Fortifiant pour combattre: Anémie, pâles couleurs, manque d'appétit, etc. Fr. 5.—

### SIROP DE BROU DE NOIX

Dépuratif employé avec succès contre: Impuretés du sang, boutons, dartres, etc. Fr. 4.—

### ALCOOL DE MENTHE ET CAMOMILLES

Infaillible contre: Indigestions, maux de tête, maux d'estomac, étourdissements, etc. appréciée des militaires et touristes. Fr. 2.50

Toutes pharmacies et pharmacie GOLLIEZ à MORAT

Exigez le nom GOLLIEZ et la marque „DEUX PALMIERS“

## Cadeaux pour fumeurs

Grand choix de CIGARES en boîtes de 10, 25, 50 et 100 pièces.

CIGARETTES boîtes fantaisie en 100 pièces.

Fume-cigares et cigarettes en argent, ambre, écume, etc.

— Etais fins et ordinaires. —

PIPES CANNES

A LA CIVETTE, Grand'Rue, BULLE

## BANQUE POPULAIRE SUISSE

Capital versé et réserves: Fr. 92 000 000.—

Avances d'argent  
Réception de dépôts  
Toutes opérations de banque

Admission de nouveaux sociétaires.

Les versements effectués sur part sociale jusqu'au 31 décembre 1919 participeront au dividende à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1920.

FRIBOURG: Quartier St-Pierre.

Agences dans le canton: BULLE, Châtel-St-Denis, Dombidier, Estavayer, Le Mouret, Morat, Romont, Villargiroud.